31998R2493

L 309/38 URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI 19.11.1998

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 2493/98
z dne 18. novembra 1998
o spremembi Uredbe (ES) št. 2125/95 o odprtju in upravljanju tarifnih kvot za konzervirane gobe

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 2201/96 z dne 28. oktobra 1996 o skupni ureditvi trga za predelano sadje in zelenjavo ([1]), spremenjene z Uredbo (ES) št. 2199/97 ([2]), in zlasti člena 15(1) Uredbe,

ker člen 4 Uredbe Komisije (ES) št. 2125/95 ([3]), nazadnje spremenjene z Uredbo (ES) št. 2405/97 ([4]), predvideva porazdelitev kvot med tradicionalne in nove uvoznike in opredeljuje obe kategoriji izvajalcev; ker so nekajletne izkušnje v izvajanju tega sistema pokazale, kako nesmiselne so te določbe v primeru Bolgarije, Poljske in Romunije, glede na to, da povpraševanje po teh proizvodih iz teh držav porekla ostaja pod količinami kvote; ker bi bilo treba za druge države porekla zvišati količine za tradicionalne uvoznike;

ker bi bilo treba zaradi poenostavitve trgovskih poslov in stabilizacije trga podaljšati veljavnost dovoljenj, nekatere zdaj zastarele določbe Uredbe (ES) št. 2125/95 bi bilo treba razveljaviti in Prilogo k njej posodobiti;

ker so ukrepi, predvideni v tej uredbi, v skladu z mnenjem Upravljalnega odbora za predelano sadje in zelenjavo,

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Uredba (ES) št. 2125/95 se spremeni:

1. Člen 1(3) se črta.

2. V členu 3(2) se „šest“ nadomesti z „devet“.

3. Prvi stavek člena 4(1) se nadomesti z naslednjim:
„Skupna količina, dodeljena Kitajski in drugim državam, razen Bolgariji, Poljski in Romuniji, se na podlagi Priloge I razdeli kot sledi:“.

4. Člen 4(1); v točki (a) se „85“ nadomesti s „95“ in v točki (b) se „15“ nadomesti s „5“.

5. Na začetku prvega stavka člena 4(5) se doda:

„Za druge države, razen za Bolgarijo, Poljsko in Romunijo,“.

6. Člen 5 se nadomesti z naslednjim:

„*Člen 5*

1. Zahtevki za izdajo dovoljenj, ki jih vložijo tradicionalni uvozniki iz člena 4(1)(a), se v nobenem šestmesečnem obdobju ne smejo nanašati na količino, ki presega 75 % povprečne letne količine uvoza, ki je na podlagi te uredbe potekal v preteklih treh koledarskih letih iz katerekoli države, razen iz Bolgarije, Poljske in Romunije.

2. Zahtevki za izdajo dovoljenj, ki jih vložijo novi uvozniki iz člena 4(1)(b), se v nobenem šestmesečnem obdobju ne smejo nanašati na količino, ki presega 8 % količine, dodeljene v skladu s členom.“

7. Priloga I se nadomesti s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati tretji dan po objavi v *Uradnem listu Evropskih skupnosti*.

Uporablja se od 1. januarja 1999.

([1]) UL L 297, 21.11.1996, str. 29.
([2]) UL L 303, 6.11.1997, str. 1.
([3]) UL L 212, 7.9.1995, str. 16.
([4]) UL L 332, 4.12.1997, str. 32.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 18. novembra 1998

Za Komisijo

Franz FISCHLER

Član Komisije

PRILOGA

„PRILOGA I

Dodelitev iz člena 2 (suha neto teža v tonah)

Države dobaviteljice	Od 1. januarja do 31. decembra 1999	Od 1. januarja do 31. decembra 2000	Od 1. januarja do 31. decembra naslednjih let
Bolgarija	1 645	1 715	1 750
Poljska	40 890	42 630	43 500
Romunija	470	490	500
Kitajska	22 750	22 750	22 750
Drugo	3 290	3 290	3 290
Rezerva	1 000	1 000	1 000
Skupaj	70 045	71 875	72 790 “